



DUES® | drapes

Índice | *Index*

CORTINAS Estilos de cortinas	<i>DRAPES Drapes Styles</i>	03
ACABADOS	<i>FINISHES</i>	10
CORTINEROS	<i>DRAPERY HARDWARE</i>	14
CORTINEROS MOTORIZADOS	<i>MOTORIZED TRACKS</i>	26
SISTEMAS INTELIGENTES	<i>INTELLIGENT SYSTEMS</i>	30
DOMÓTICA	<i>HOME AUTOMATION</i>	31
SISTEMAS DE CONTROL	<i>CONTROL SYSTEMS</i>	31



Cortinas

Drapes

Además de ofrecer privacidad y controlar el ingreso de luz; las cortinas son un elemento decorativo fundamental en cualquier ambiente.

Las cortinas están hechas de telas especiales que ofrecen buen tacto y caída que otorgan a la cortina una mejor apariencia; utilizan pliegues en una amplia variedad de diseños y tamaños.

Son ideales para realzar cualquier espacio, con un estilo casual, contemporáneo o tradicional, dependiendo de la tela y cortinero que se utilice.

In addition to providing privacy and controlling the amount of light that comes in, drapes are an essential decorative element in any room.

Our drapes are made from special fabrics that feel soft to the touch and drape beautifully, giving them a more attractive appearance; they feature pleats in a wide variety of designs and sizes.

They are perfect for enhancing any space, whether the style is casual, contemporary, or traditional, depending on the fabric and curtain rod used.

Ofrecemos telas que cumplen con las certificaciones:

We offer fabrics that fulfill the certifications:



Tejidos certificados
NFPA-701



STANDARD
100



ECOGREEN

RECYCLED FABRIC
CERTIFICATE N° 2019TE0003



Tela Tergal Deny Crema

Plitz Francés

Diseño confeccionado con pliegues.

Pliegue triple.

Factor de Plisado:
250%

French Pinch Pleat

Pleat tailored design.

Triple pleat.

*Fullness factor:
250%*



Tela Noir Flock Avena

Plitz Español

Diseño con pliegues en forma de tablonos.

*Confección sugerida para paneles decorativos y cortinas fijas.

Factor de Plisado:
200% o 250%

Spanish Pleat

Inverted flat pleat design.

**Suggested for decorative panels and fixed drapes.*

*Fullness factor:
200% or 250%*



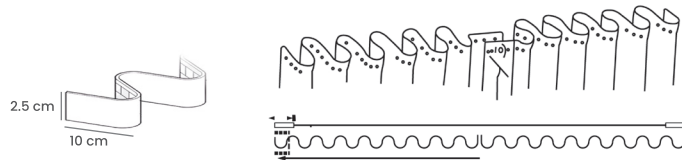
Tela Etna Ivory

Cortina Sistema Ondulado

Cada onda se aprecia en ambas vistas de la cortina.

Factor de plisado:
200%

Forma de la onda / Waveform



Ripplefold Drape

Each ripple can be seen from both sides of the drape.

Fullness factor:
200%



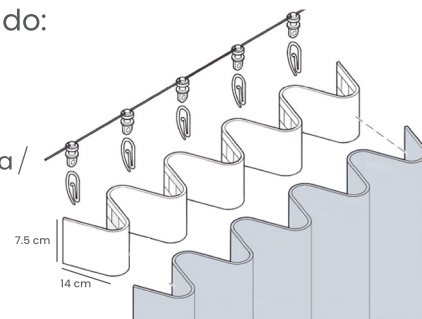
Tela Serenity Sand

Cortina Sistema Easy Wave

Ondas más amplias que realzan la cortina.

Factor de Plisado:
250%

Forma de la onda / Waveform



Easy Wave Drape

Wider waves that highlight the drape.

Fullness factor:
250%



Tela Linet Lino

Plitz Portugués

Diseño con pliegues en forma de tablonces invertidos.

*Confección sugerida para paneles decorativos y cortinas lisas

Factor de plisado:
200% o 250%

Portuguese Pleat

Inverted flat pleat design.

**Suggested for decorative panels and plain drapes.*

*Fullness factor:
200% or 250%*



Tela Vellum Yute

Cortina de Presillas

Confeccionada con presillas cosidas y reforzadas.

Factor de plisado:
250%

Tab Top Drape

Tabs hang freely from reinforced loops sewn into the top of the drapes.

*Fullness factor:
250%*



Cortina de Ojillos

Con ojillos de 3.81 cm instalada en cortineros tubulares.

Factor de plisado:
250%

Grommet Drap

With a 1 ½" grommet on top of drapes installed on decorative tubular rods.

Fullness factor:
250%

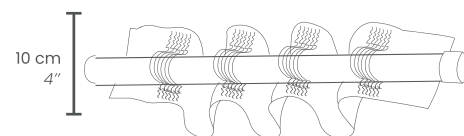


Cortina Ondulada Pasabarra

Confección a base de una cinta pasabarra (Transparente de 10 cm).

Factor de plisado:
250%

Forma de plisado / Pleat view



Pocket Pole Drap

Made with a 4-inch clear hidden-loop tape.

Fullness factor:
250%



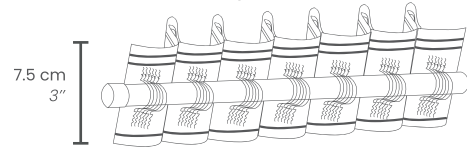
Tela Dante Blanco

Cortina Fruncidora Pasabarra

Confección a base de una cinta pasabarra fruncidora de 7.5 cm.

Factor de plisado:
200%

Forma de plisado / Pleat view



Ruffling Pocket Drape

Each panel is made with a pocket tape to accomodate a rod or pole.

*Fullness factor:
200%*



Tela Elian Gris

Cortina de Visillos

Confeccionada con un dobladillo o bastilla en la parte superior.

Factor de plisado:
200% o 250%

Rod Pocket Drape

Each panel is made with a pocket to accomodate a rod or pole.

*Fullness factor:
200 or 250%*



Tela Lucca Lino

Galería Tapizada

Complemento para las cortinas que consta de una base de madera recubierta de hule espuma y tela decorativa.

Vista de 25 cm de altura.

Upholstered Cornice

A drape accessory consisting of a wooden base covered with foam and decorative fabric.

Height view is 9 4/5"



Cortina Romana

Combina la belleza de una cortina de tela con el sencillo funcionamiento de una persiana enrollable.

A diferencia de la enrollable, los lienzos de una cortina romana se pliegan sobre si mismos.

*No se recomienda black out en cortina romana.

Roman Shade

Also known as Fabric Shade; it combines the beauty of a fabric window treatment with the simple operation of a roller shade.

Roman shades fold up; each unit folds into itself.

*Black out fabric is not recommended for roman shade.

Acabados y sistemas

Gancho Dues

Innovador gancho de polipropileno cosido a la cortina, que permite ajustar la altura de la cortina hasta 3 cm.

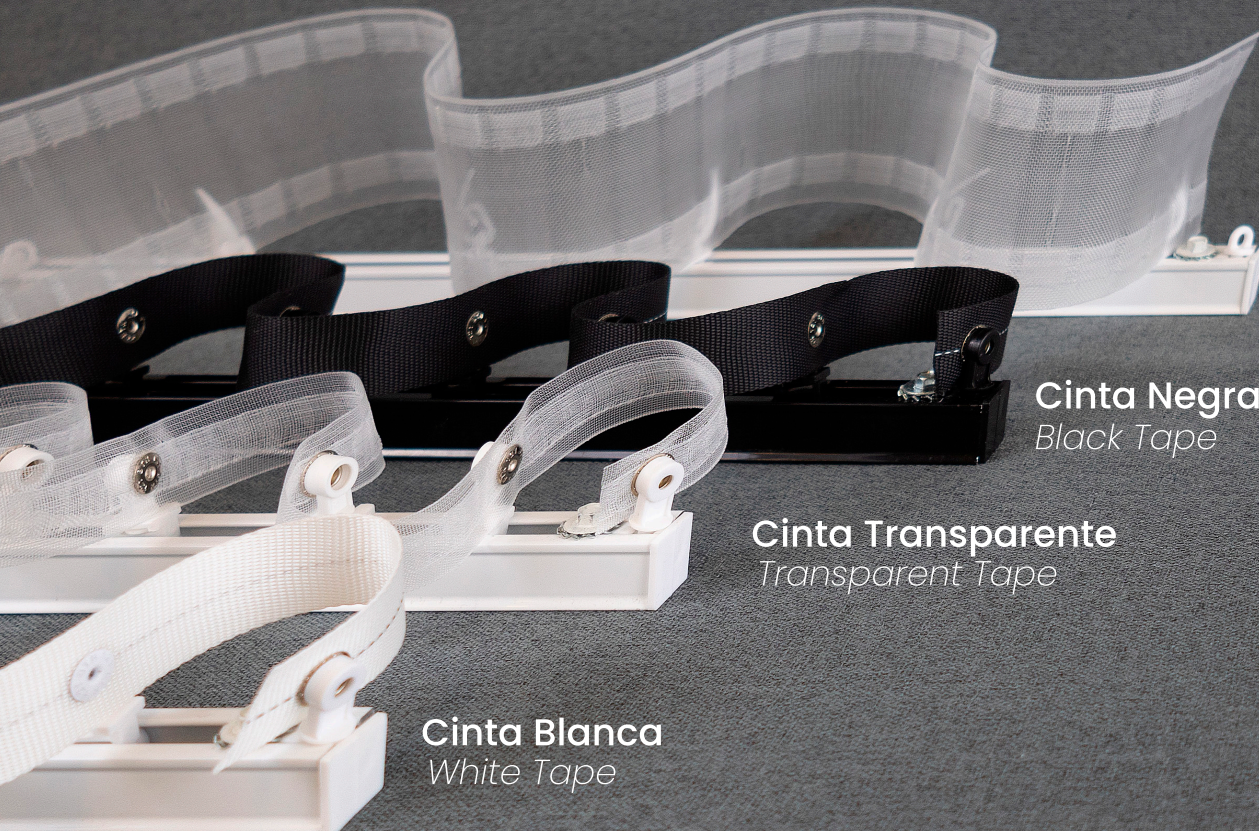
Se puede lavar y secar en la secadora y es a prueba de rayos UV. Se recomienda para cortinas en Plitz Francés y Español.

Finishes and systems

Dues Hook

Sewn-in curtain hook, made of high grade polypropylene. It allows for up to 1" adjustment in the height of the drape.

It is washable, can be tumble dried and is UV resistant. It is recommended for usage with French and Spanish Pleat drapes.



Cinta Easy Wave
Easy Wave Tape

Cinta Negra
Black Tape

Cinta Transparente
Transparent Tape

Cinta Blanca
White Tape

Bastilla

Confeccionada con altura de 10 cm para todo tipo de cortina.

Bottom Hem

Made with a height of 4" to fit any type of drape.



Festón

Es una costura especial que se utiliza para dar un terminado a la parte inferior de la cortina.

(Recomendado en cortinas decorativas y black out).

Buttonhole Stitch Seam

Is a type of special stitch used to give a finish in the bottom of the drape.

(Recommended for decorative and black out drapes)



Bajo Plomo

Cordón de plomo en la bastilla inferior. Mejora la calidad de la cortina agregando un acabado más uniforme.

(Recomendada para cortina frescura).

Lead Weight Cord

Lead cord sewn into the bottom of the drape, it improves the fall of the curtain by adding a more uniform finish.

(Recommended for sheer drapes)



Forro

Ideal para dar cuerpo uniforme a la cortina y/o bloquear el paso de la luz.

*Se recomienda usar en cortinas de Plitz Francés, Español, Portugués y Ondulada.

*En cortina romana no se recomienda forro black out.

Lining

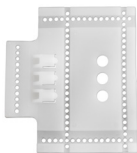
Ideal to give uniformity to the drape and or to block the passage of light.

**Recommended for usage with French, Spanish or Portuguese pleat and ripplefold drapes.*

**Black out lining is not recommended for roman shades.*

Stiffener

Permite la colocación del bastón al frente para recorrer la cortina.



Stiffener para confección de Sistema Plitz

Stiffener for French Pinch Pleat.



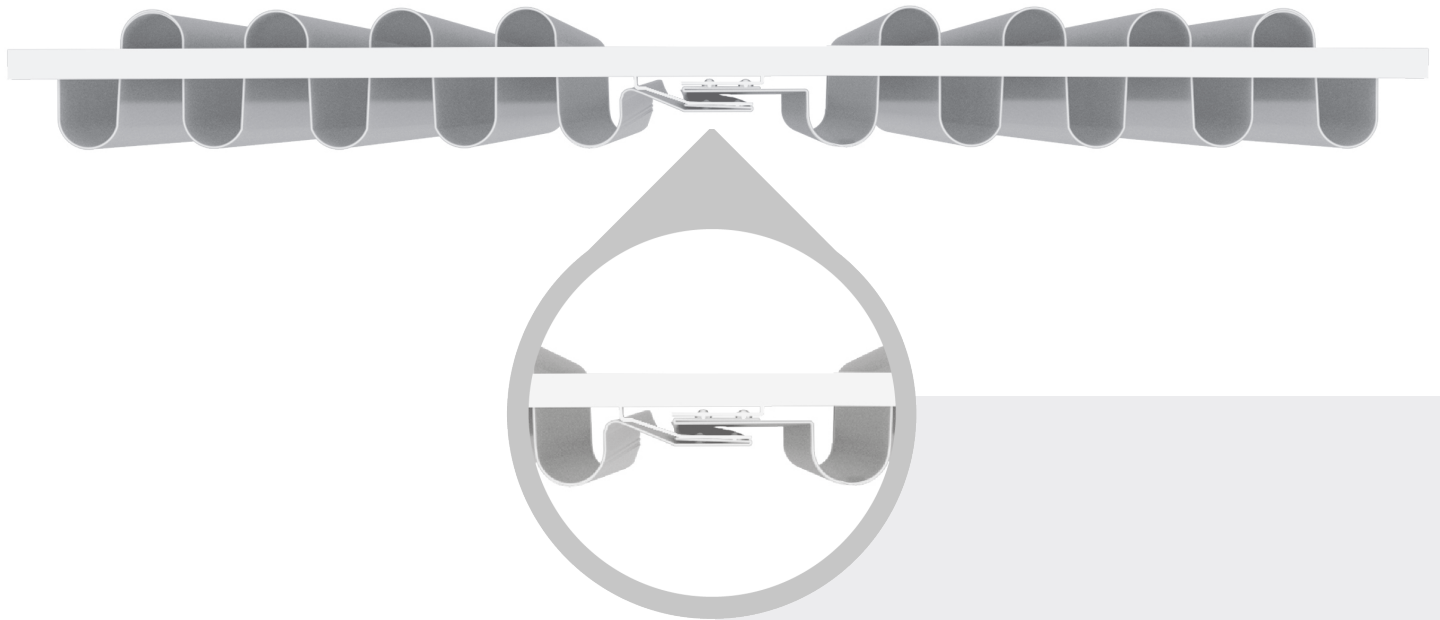
Stiffener para confección de Sistema Ondulado.

Stiffener for Ripplefold Drape.

Stiffener

It allows the placement of the baton in front of the drape in order to open and close it.





Sistema Light Off

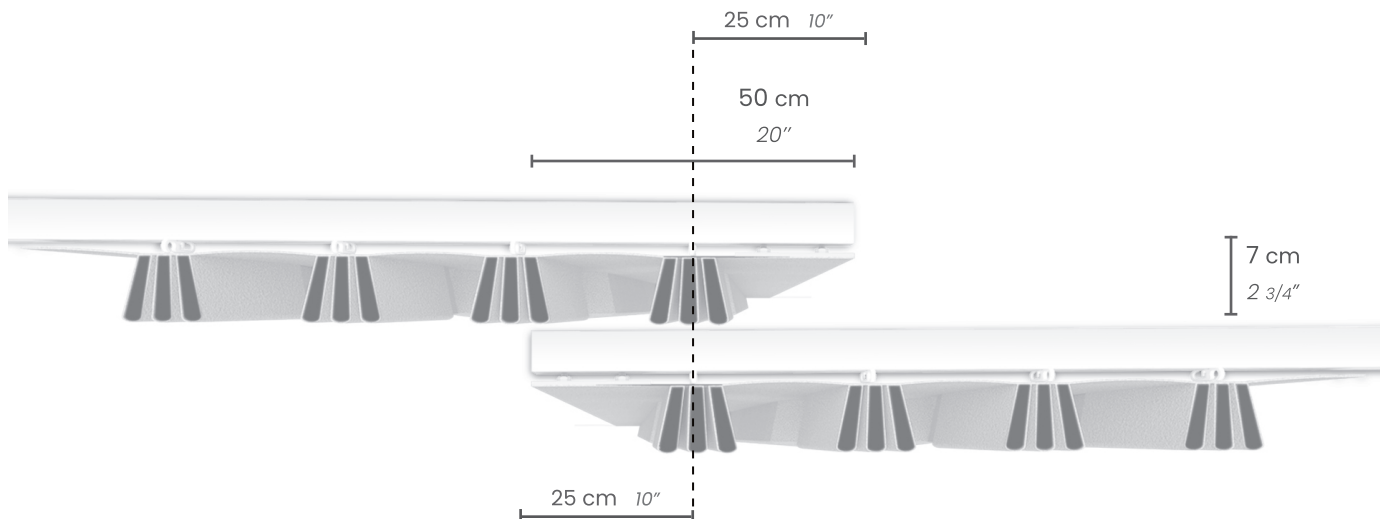
Disminuye el paso de la luz gracias a un doblez interno en la confección de la cortina.

*Incluido en todas nuestras cortinas con telas black out.

Light Off System

Decreases the passage of light through an internal fold made in the drapes.

**Included for black out drapes.*



Sistema Never Light

Bloquea el paso de la luz mediante el traslape de 50 cm en su zona central.

Se recomienda en cortinero CS y cortinas black out.

Never Light System

Blocks the passage of light through a 20" overlap in its central area.

It is recommended for usage with CS heavy duty drape rod and black out drapes.

Cortineros

Drapery Hardware

Contamos con cortineros en varios materiales y acabados que complementarán cualquier decoración y estilo en sus espacios.

We offer drapes in a variety of materials and finishes that will complement any decor and style in your home.



Cláusula de envío para cortineros

1. Para envío con entrega a domicilio, los cortineros de medida superior a 4.5 mts, se enviarán seccionados en dos o mas partes. No aplica en cortineros de madera, decorativo tubular y H-Riel en una hoja (dado que estos cortineros no se deben empalmar).

2. En cortineros de un solo tramo con medida superior a 4.5 mts, el envío de la mercancía se realizará ocurre al domicilio de la paquetería (debido a la limitación de esta para hacer entregas a domicilio en medidas de cortineros superiores a 4.5 mts). El cliente se responsabilizará por recoger la mercancía en la paquetería y transportar de manera adecuada los cortineros al lugar de la instalación.

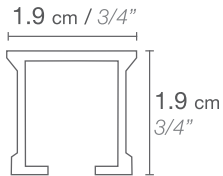
Drape rod shipping policy

1. For home delivery, drape rods measuring more than 14.76 feet will be shipped sectioned in two or more parts. Does not apply to wooden, decorative tubular and H-Rail (on one panel) models (given these drape rod models should not be spliced).

2. In single-track rods with a length greater than 14.76 ft, the shipment of the tracks will be made as General Delivery (due to the limitation on home deliveries in measures of tracks greater than 14.76 feet). The customer will be responsible for collecting the merchandise and transporting it properly to the installation site.

Cortinero CS

CS Track System



Apto para curvar
Available to curve

Blanco
White

Negro
Black

Gris
Gray

Café
Brown

Apto para uso en hoteles por su resistencia
Recommended for use in hotels due to its resistance

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	6.1 m (1 hoja) 12.2 m (2 hojas)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación*	15 cm / 25 cm (2 cortineros) *Agregar 5 cm para sistema Never Light
Radio mínimo de la curva*	22 cm
Ángulo mínimo de la curva	90°
Capacidad de carga	9 kg/ml
Bastón ■Fibra de vidrio	90 cm, 120 cm, 150 cm

Technical specifications

Max. width	20 ft (1 panel) 40 ft (2 panels)
Installation	Wall or ceiling
Installation space*	6" / 10" (2 tracks) *Additional 2" for Never Light System
Minimum curve radius	9"
Minimum angle of the curve	90°
Weight capacity	6 lb/ lft
Baton ■Fiberglass	35 1/2", 47", 59"

Sugerencia de uso

- Plitz Francés
- Plitz Español
- Plitz Portugués

Suggested use

- French Pinch Pleat
- Spanish Pleat
- Portuguese Pleat

Soportes / Brackets



*En caso de ser sistema Never Light, agregar 25 cm por hoja para el traslape. (Véase pág. 13)

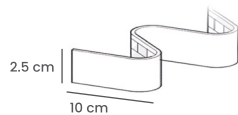
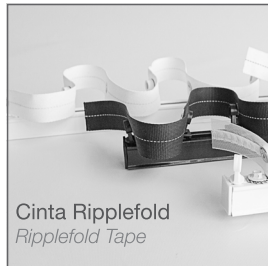
*In case of Never Light System, add 10" per sheet for overlapping. (See page. 13)

Cortinero Sistema Ondulado

Ripplefold Track System



Apto para curvar
Available to curve



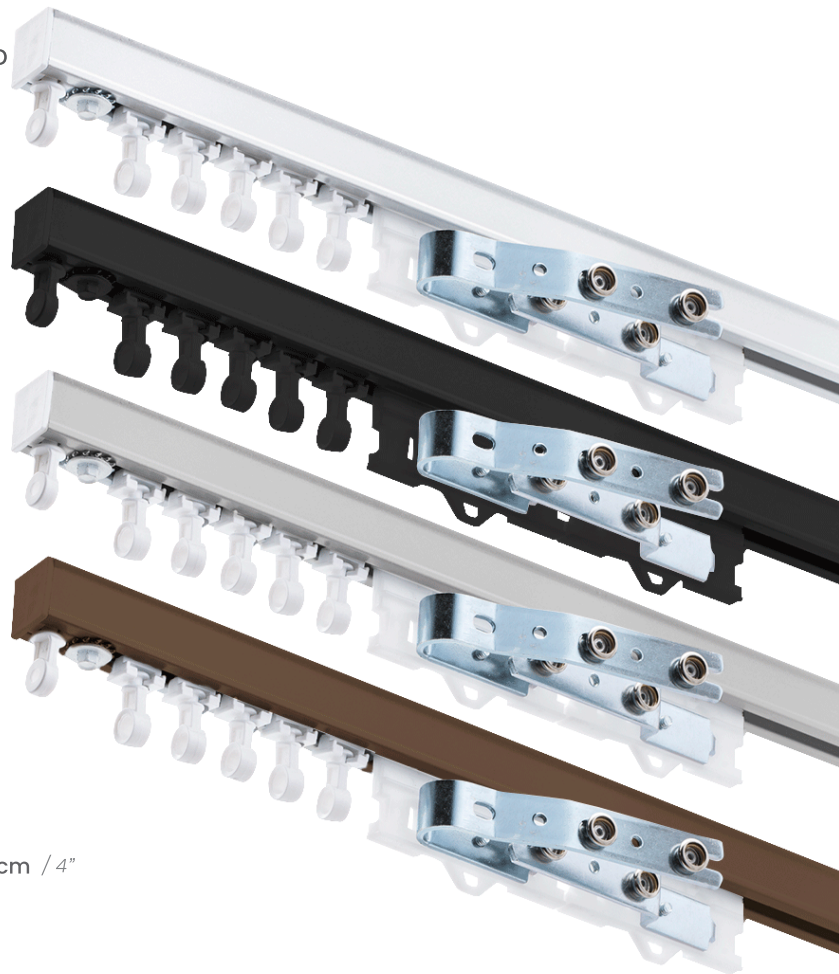
Diseñado para cortina ondulada
Designed for Ripplefold Drapes

Blanco
White

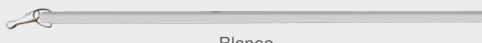
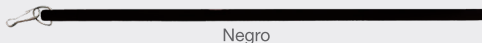
Negro
Black

Plata
Silver

Café
Brown

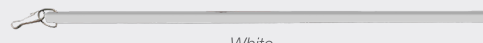
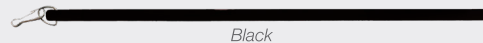


Especificaciones técnicas

Ancho máximo	6.1 m (1 hoja) 12.2 m (2 hojas)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación	15 cm / 25 cm (2 cortineros)
Radio mínimo de la curva*	22 cm
Ángulo mínimo de la curva	90°
Capacidad de carga	9 kg/ml
Bastón	90 cm, 120 cm, 150 cm
■Fibra de vidrio	
	Blanco
	Negro

Sugerencia de uso • Cortina Ondulada

Technical specifications

Max. width	20 ft (1 panel) 40 ft (2 panels)
Installation	Wall or ceiling
Installation space	6" / 10" (2 tracks)
Minimum curve radius	9"
Minimum angle of the curve	90°
Weight capacity	6 lb/ft
Baton	35 1/2", 47", 59"
■Fiberglass	
	White
	Black

Suggested use • Ripplefold Drape

Soportes / Brackets

4.5 cm / 1 3/4"



De techo
Ceiling

7.6 cm / 3"



3.8 cm
1 1/2"

Sencillo
Simple

15.2 cm / 6"



5 cm
2"

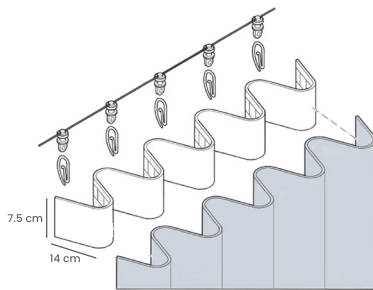
Doble
Double

Cortinero Easy Wave

Easy Wave Track System



Apto para curvar
Available to curve

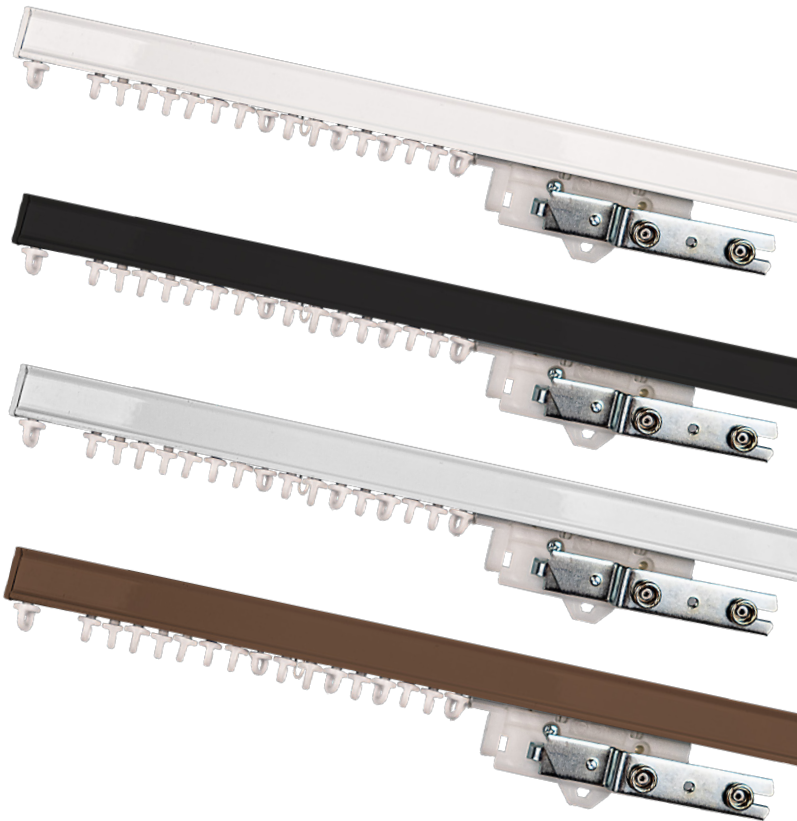


Blanco
White

Negro
Black

Plata
Silver

Café
Brown



Diseño para cortina Easy Wave

Designed for Easy Wave Drapes

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	6.1 m (1 hoja) 12.2 m (2 hojas)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación	15 cm / 25 cm (2 cortineros)
Radio mínimo de la curva*	22 cm
Ángulo mínimo de la curva	90°
Capacidad de carga	9 kg/ml
Bastón ■Fibra de vidrio	90 cm, 120 cm, 150 cm

*El sistema Easy Wave es compatible con todos los cortineros
*The Easy Wave system is compatible with all the drape rods

Technical specifications

Max. width	20 ft (1 panel) 40 ft (2 panels)
Installation	Wall or ceiling
Installation space	6" / 10" (2 tracks)
Minimum curve radius	9"
Minimum angle of the curve	90°
Weight capacity	6 lb/ft
Baton ■Fiberglass	35 1/2", 47", 59"

Sugerencia de uso • Cortinero Easy Wave

Suggested use • Easy Wave Drape

Soportes / Brackets

4.5 cm / 1 3/4"



De techo
Ceiling

7.6 cm / 3"



Sencillo
Simple

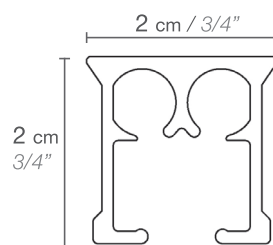
15.2 cm / 6"



Doble
Double

Cortinero CCS con Cordón

CCS Track System with cord



Especificaciones técnicas

Ancho máximo	4.8 m
Altura máxima	3.65 m
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación*	15 cm <small>*Agregar 5 cm para sistema Never Light</small>
Capacidad de carga**	22 kg/ml

Technical specifications

Max. width	16 ft
Max. height	ft
Installation	Wall or ceiling
Installation space*	6" <small>*Additional 2" for Never Light System</small>
Weight capacity*	22 lb/ft

Sugerencia de uso

- Plitz Francés
- Cortina Ondulada
- Plitz Español
- Easy Wave

Suggested use

- French Pinch Pleat
- Ripplefold Drape
- Spanish Pleat
- Easy Wave

Soportes / Brackets

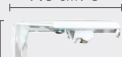
4.5 cm / 1 3/4"



De techo
Ceiling

3.8 cm
1 1/2"

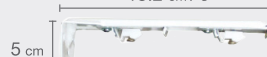
7.6 cm / 3"



Sencillo
Simple

5 cm
2"

15.2 cm / 6"



Doble
Double

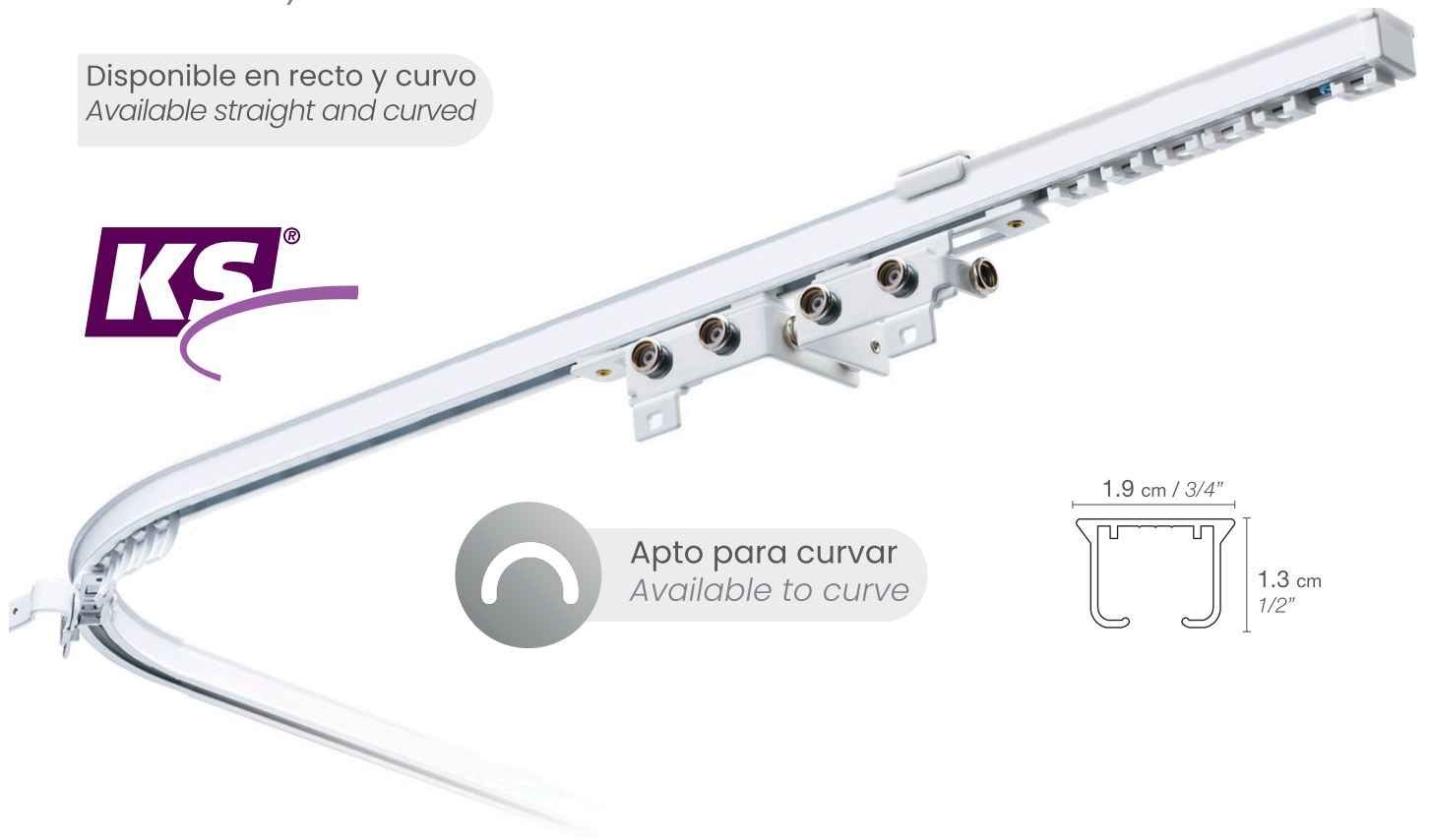
*En caso de ser sistema Never Light, agregar 25 cm por hoja para el traslape. (Véase pág. 13)
**Existe el riesgo de la caída del cortinero si se exceden los límites.

*In case of Never Light System, add 10" per sheet for overlapping. (See page. 13)
**drapery rod may fall if the weight limit is exceeded.

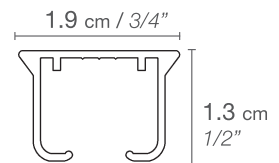
Cortinero KS

KS Track System

Disponible en recto y curvo
Available straight and curved




Apto para curvar
Available to curve




Cortinero fabricado de aluminio

Track system made of aluminium

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	7 m (1 hoja) 14 m (2 hojas)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación*	15 cm / 25 cm (2 cortineros) <small>*Agregar 5 cm para sistema Never Light</small>
Radio mínimo de la curva	11 cm
Ángulo mínimo de la curva	90°
Capacidad de carga	5.3 kg/ml
Bastón <small>*Fibra de vidrio</small>	90 cm, 120 cm, 150 cm
 Blanco	

Technical specifications

Max. width	22.96 ft (1 panel) 45.93 ft (2 panels)
Installation	Wall or ceiling
Installation space*	6" / 10" (2 tracks) <small>*Additional 2" for Never Light System</small>
Minimum curve radius	4 1/3"
Minimum angle of the curve	90°
Weight capacity	3.56 lb/ft
Baton <small>*Fiberglass</small>	35 1/2", 47", 59"
 White	

Sugerencia de uso

- Plitz Francés
- Plitz Español
- Cortina Ondulada
- Easy Wave

Suggested use

- French Pinch Pleat
- Spanish Pleat
- Ripplefold Drape
- Easy Wave

Soportes / Brackets

4.5 cm / 1 3/4"



De techo
Ceiling

7.6 cm / 3"



Sencillo
Simple

15.2 cm / 6"



Doble
Double

*En caso de ser sistema Never Light, agregar 25 cm por hoja para el traslape. (Véase pág. 13)

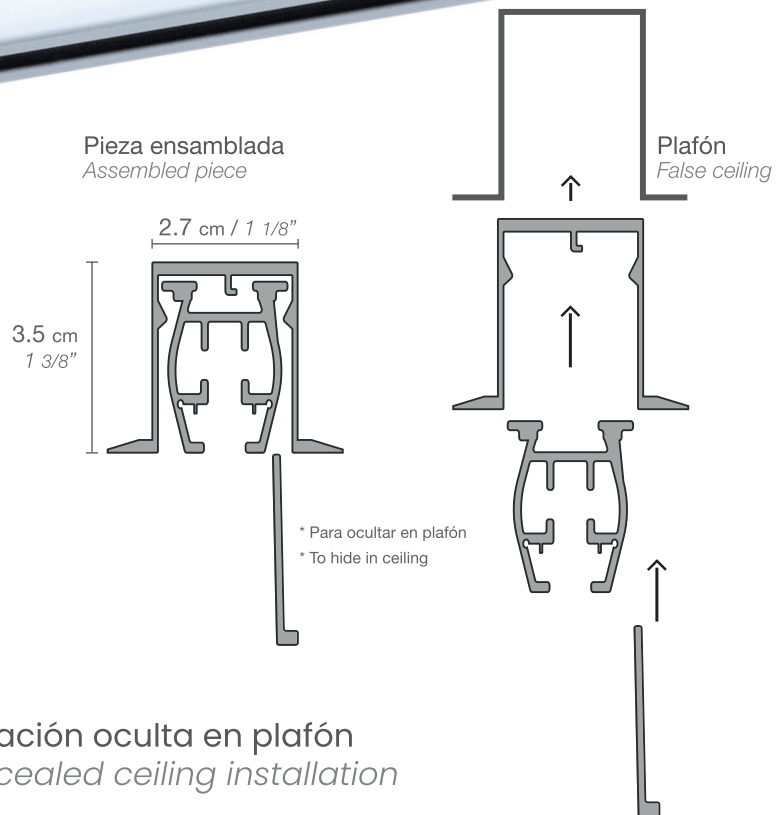
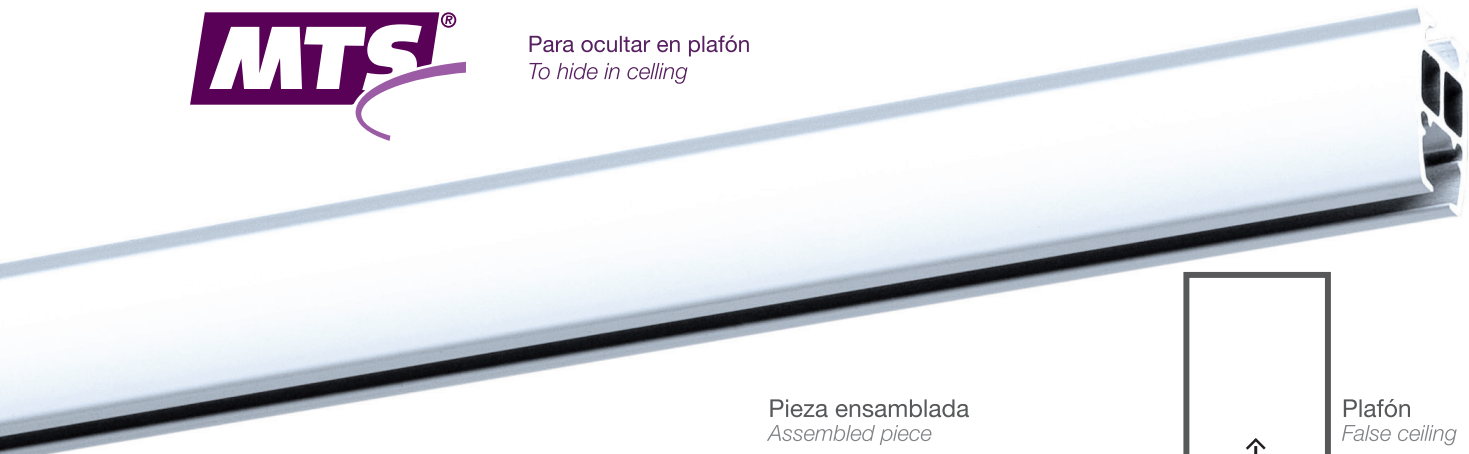
*In case of Never Light System, add 10" per sheet for overlapping. (See page. 13)

Cortinero MTS

MTS Track System



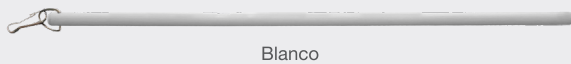
Para ocultar en plafón
To hide in ceiling



Cortinero diseñado para instalación oculta en plafón
Track system designed for concealed ceiling installation

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	7 m (1 hoja) 14 m (2 hojas)
Instalación	A techo
Espacio de Instalación*	15 cm / 25 cm (2 cortineros)
Capacidad de carga	11.7 kg/ml
Bastón *Fibra de vidrio	90 cm, 120 cm, 150 cm



Technical specifications

Max. width	22.96 ft (1 panel) 45.93 ft (2 panels)
Installation	Ceiling
Installation space*	6" / 10" (2 tracks)
Weight capacity	7.86 lb/ft
Baton *Fiberglass	35 1/2", 47", 59"

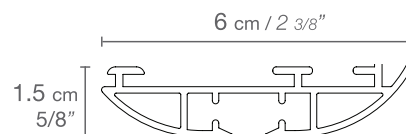


- Sugerencia de uso
- Plitz Francés
 - Plitz Español
 - Plitz Portugués
 - Cortina Ondulada
 - Easy Wave

- Suggested use
- French Pinch Pleat
 - Spanish Pleat
 - Portuguese Pleat
 - Ripplefold Drape
 - Easy Wave

Cortinero DS XL

DS XL Track System

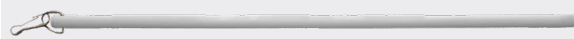


Sistema de cortinero doble vista

Double view track system

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	6 m (1 hoja) 12 m (2 hojas)
Instalación	A techo
Espacio de Instalación	15 cm / 25 cm (2 cortineros)
Capacidad de carga	4.4 kg/ml
Bastón *Fibra de vidrio	90 cm, 120 cm, 150 cm



Blanco

Technical specifications

Max. width	19.68 ft (panels) 39.37 ft (2 panels)
Installation	Ceiling
Installation space	6" / 10" (2 tracks)
Weight capacity	2.96 lb/ft
Baton *Fiberglass	35 1/2", 47", 59"



White

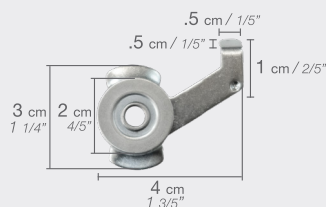
Sugerencia de uso

- Plitz Francés
- Plitz Español
- Plitz Portugués
- Cortina Ondulada
- Easy Wave

Suggested use

- French Pinch Pleat
- Spanish Pleat
- Portuguese Pleat
- Ripplefold Drap
- Easy Wave

Soporte de Techo / Ceiling Bracket



Cortinero decorativo "H" Riel

Decorative Metal "H" Track



Useo interior & exterior
Indoor & outdoor use



Fabricado de aluminio
Made with aluminium

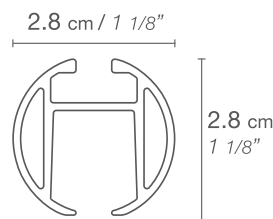
Este producto tiene un recubrimiento anticorrosivo
This product has an anti-corrosive coating



Color: Satin



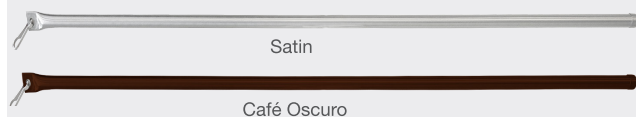
Color: Antique Bronze



*No recomendable para cortinas black out
*Not recommended for black out drapes

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	5.8 m (1 hoja) 11.6 m (2 hojas)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación	15 cm / 25 cm (2 cortineros)
Capacidad de carga	5.96 kg/ml
Bastón *Acero inoxidable	100 cm, 120 cm, 150 cm, 200 cm



Sugerencia de uso	• Plitz Francés	• Cortina Ondulada
	• Plitz Español	• Easy Wave
	• Plitz Portugués	

Remates / Finials



Tapón / End cap

Soportes / Brackets



Sencillo
Simple



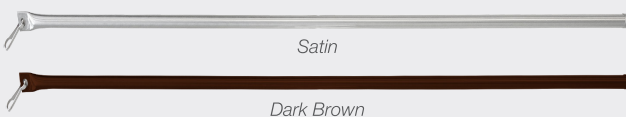
Doble
Double



De techo
Ceiling

Technical specifications

Max. width	19 ft (1 panel) 36 ft (2 panels)
Installation	Wall or Ceiling
Installation space	6" / 10" (2 tracks)
Weight capacity	4 lb/ft
Baton *Stainless steel	39 3/8", 47", 59", 78 3/4"***



Suggested use	• French Pinch Pleat	• Ripplefold Drape
	• Spanish Pleat	• Easy Wave
	• Portuguese Pleat	

*Remate y soportes disponibles en color antique bronze y satin
**Bastón de 200 cm disponible sobre pedido

*Finial and brackets available in antique bronze and satin
** 78 3/4" baton available upon request

Cortinero decorativo "E" Riel

Decorative Metal "E" Track



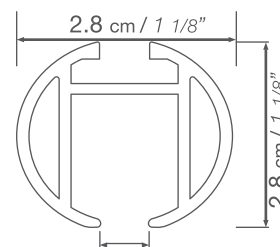
Fabricado de aluminio
Made with aluminium



Color: Blanco



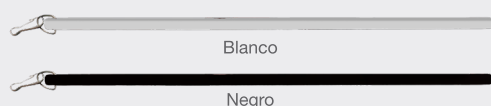
Color: Negro



*No recomendable para cortinas black out
*Not recommended for black out drapes

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	5.48 m (1 hoja) 10.98 m (2 hojas)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación	15 cm / 25 cm (2 cortineros)
Capacidad de carga	5.96 kg/ml
Bastón *Fibra de vidrio	90 cm, 120 cm, 150 cm



Blanco

Negro

Technical specifications

Max. width	19 ft (1 panel) 36 ft (2 panels)
Installation	Wall or Ceiling
Installation space	6" / 10" (2 tracks)
Weight capacity	4 lb/ft
Baton *Fiberglass	35 1/2", 7", 5"



White

Black

Sugerencia de uso

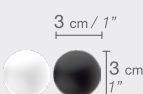
- Plitz Francés
- Cortina Ondulada
- Plitz Español
- Easy Wave
- Plitz Portugués

Suggested use

- French Pinch Pleat
- Spanish Pleat
- Portuguese Pleat
- Ripplefold Drape
- Easy Wave

Remates / Finials

Tapón / End cap



Soportes / Brackets

Sencillo / Simple



Doble / Double



De Techo / Ceiling



*Remate Bola solo con soporte a muro
* Ball finial with wall support only

*Remates y soportes disponibles en color blanco y negro
**Bastón de 200 cm disponible sobre pedido

*Finials and brackets available in white and black
** 78 3/4" baton available upon request

Cortinero decorativo Tubular

Decorative Metal Track



Tubo de acero de 1"

1" Steel Rod



Color: Natural
Color: Natural



Color: Café oscuro
Color: Dark Brown



Color: Negro
Color: Black

Argolla 2"

2" Ring



Natural
Natural



Café oscuro
Dark brown



Negro
Black

*No recomendable para cortinas black out
*Not recommended for black out drapes



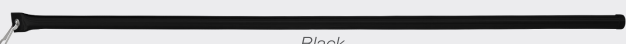
Especificaciones técnicas

Ancho máximo	2.5 m (1 hoja) 5 m (2 hojas)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación	15 cm / 25 cm (2 cortineros)
Capacidad de carga	4.4 kg/ml
Bastón	100 cm, 120 cm, 150 cm, 200 cm
■Acero inoxidable	
	Natural
	Café Oscuro
	Negro

Sugerencia de uso

- Plitz Francés
- Plitz Español
- Plitz Portugués
- Cortina de Presillas
- Cortina Pasabarra
- Cortina Ojillo
- Cortina Visillo

Technical specifications

Max. width	8.2 ft (1 panel) 16.4 ft (2 panels)
Installation	Wall or Ceiling
Installation space	6" / 10" (2 tracks)
Weight capacity	2.95 lb/ft
Baton	39 3/8", 47", 59", 78 3/4"***
■Stainless steel	
	Natural
	Dark Brown
	Black

Suggested use

- French Pinch Pleat
- Spanish Pleat
- Portuguese Pleat
- Tab Top Drape
- Pocket Drape
- Grommet Drape
- Rod Pocket Drape

Remates / Finials

Tapón / End cap



Esfera / Sphere



Cilindro / Cylinder



Soportes / Brackets

Sencillo / Simple



Doble / Double



De techo / Ceiling



*Remates y soportes disponibles en color café, negro, bronce y natural
**Bastón de 200 cm disponible sobre pedido

*Finials and brackets available in brown, black, bronze and natural
** 78 3/4" baton available upon request

Cortinero decorativo de Madera

Decorative Wooden Track



Cubierta

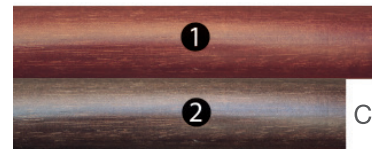
Cover



Cubierta de madera de 5 cm
2" Wood cover



Cubierta de madera de 5 cm
con CS
2" Wood cover with CS



Color: Hazel

Color: Walnut

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	4.2 m (1 hoja ó 2 hojas)
Instalación	Techo / Muro
Espacio de Instalación	15 cm / 25 cm (2 cortineros)
Capacidad de carga	9 kg/ml
Bastón	100 cm, 120 cm, 150 cm, 200 cm
■ Acero inoxidable	
	
	Café oscuro


- Sugerencia de uso
- Plitz Francés
 - Cortina Ondulada
 - Plitz Español
 - Easy Wave
 - Plitz Portugués

Remates / Finials



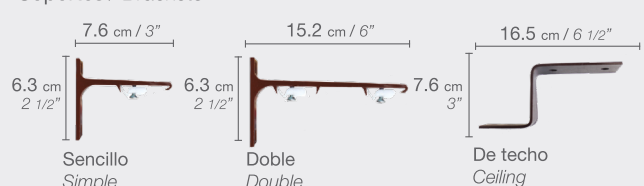
**Bastón de 200 cm disponible sobre pedido

Technical specifications

Max. width	13.77 ft (1 or 2 panels)
Installation	Wall or Ceiling
Installation space	6" / 10" (2 tracks)
Weight capacity	6 lb/ft
Baton	39 3/8", 47", 59", 78 3/4"***
■ Stainless steel	
	
	Dark Brown

- Suggested use
- French Pinch Pleat
 - Ripplefold Drape
 - Spanish Pleat
 - Easy Wave
 - Portuguese Pleat

Soportes / Brackets



** 78 3/4" baton available upon request

Cortinero Motorizado Elatio

Elatio Motorized System



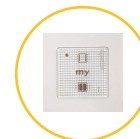
Elatio es una alternativa práctica y accesible para modernizar cualquier espacio de forma inteligente. Pensada para quienes buscan funcionalidad sin complicaciones, ofreciendo los mismos niveles de calidad y servicio por los que Somfy es conocido mundialmente.

Elatio is a practical and accessible alternative for intelligently modernizing any space. Designed for those seeking uncomplicated functionality, it offers the same top levels of quality and service that Somfy is known for at a global scale.

Controles Controls



Situio RTS
4.2 cm x 13.5 cm
1 3/4" x 5 1/4"



Smoove
8 cm x 8 cm
3 1/4" x 3 1/4"



Inteo V3
10 cm x 12 cm
4" x 4 3/4"

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	10 m (1 motor) / 20 m (2 motores)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación*	15 cm / 25 cm (2 cortineros) *Agregar 5 cm para sistema Never Light
Capacidad de carga	35kg (Elatio 35) / 60kg (Elatio 60)
Información adicional	<ul style="list-style-type: none"> • Permite operación manual • Velocidad 15 cm/s • Touch Motion
Sugerencia de uso	<ul style="list-style-type: none"> • Plitz Francés • Cortina Ondulada • Plitz Español • Easy Wave

*En caso de ser sistema Never Light, agregar 25 cm por hoja para el traslape. (Véase pág. 13)
*Disponibilidad de modelo RTS sujeta a Stock | El modelo WT se maneja sobrepedido

Technical specifications

Max. width	32.80 ft (1 motor) / 65.61 ft (2 motors)
Installation	Wall or ceiling
Installation space*	6" / 10" (2 motors) *Additional 2" for Never Light System
Weight capacity	77 lb (Elatio 35) 132 lb (Elatio 60)
Additional info	<ul style="list-style-type: none"> • Allows manual operation • Opening speed 6"/s • Touch Motion
Suggested use	<ul style="list-style-type: none"> • French Pinch Pleat • Spanish Pleat • Ripplefold Drape • Easy Wave

*In case of Never Light System, add 10" per sheet for overlapping. (See page. 13)
*Availability of RTS model subject to stock | WT model available on request

Ventajas

Confort y Conveniencia

- Tecnología Touch Motion: Las cortinas se abren con un ligero tirón.
- Compatibilidad con Inteo & otros Sistemas Inteligentes

Ahorros de Energía

- Reduce el consumo de energía.
- Proteja muebles valiosos de los dañinos rayos UV
- Agregue sensores o temporizadores opciones para el control automático

Benefits

Comfort and Convenience

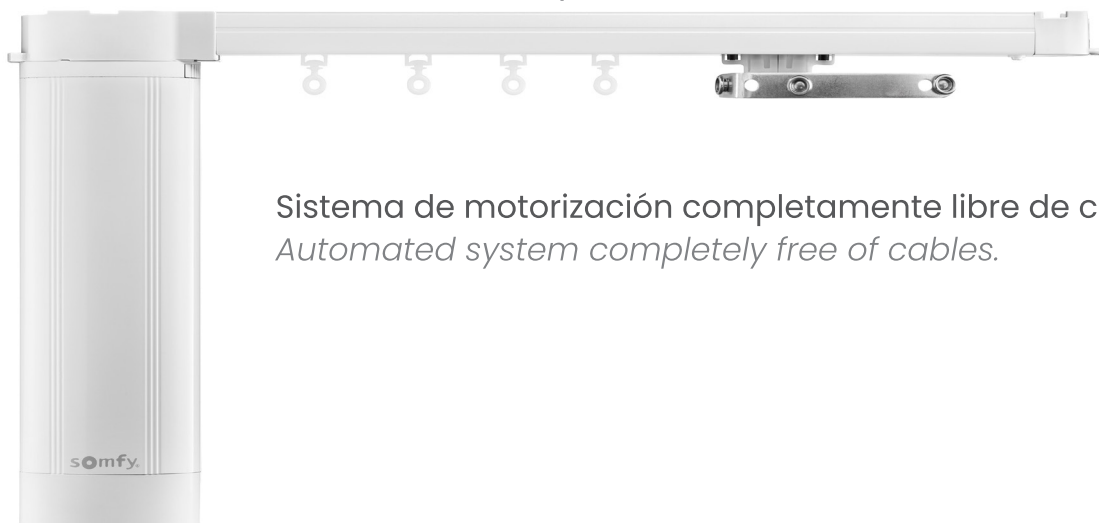
- Touch Motion Technology: The Drapes opens with a gentle pull
- Compatibility with Inteo and other Operating Systems

Energy Savings

- Reduces energy consumption
- Protect valuable furnishings from harmful UV rays
- Add optional sensors or timers for automatic control

Cortinero Motorizado Movelite Wirefree

Movilete WireFree Motorized System



Sistema de motorización completamente libre de cables.
Automated system completely free of cables.

Especificaciones técnicas

Ancho máximo	10 m (1 motor) / 20 m (2 motores)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación*	15 cm / 25 cm (2 cortineros) *Agregar 5 cm para sistema Never Light
Capacidad de carga	35 kg
Información adicional	<ul style="list-style-type: none"> • Permite operación manual • Batería con duración de hasta 6 meses • Velocidad 15 cm/s • Touch Motion
Sugerencia de uso	<ul style="list-style-type: none"> • Plitz Francés • Plitz Español • Cortina Ondulada • Easy Wave

Technical specifications

Max. width	32.80 ft (1 motor) / 65.61 ft (2 motors)
Installation	Wall or ceiling
Installation space*	6" / 10" (2 motors) *Additional 2" for Never Light System
Weight capacity	77 lb
Additional info	<ul style="list-style-type: none"> • Allows manual operation • Up to 6 month battery life • Opening speed 6"/s • Touch Motion
Suggested use	<ul style="list-style-type: none"> • French Pinch Pleat • Spanish Pleat • Ripplefold Drape • Easy Wave

*En caso de ser sistema Never Light, agregar 25 cm por hoja para el traslape. (Véase pág. 13)

*In case of Never Light System, add 10" per sheet for overlapping. (See page. 13)



Ventajas

Límites Automáticos

Establecimiento y reajuste automático de límites, cambio de sentido de giro y velocidad ajustable.

Batería

Batería recargable con duración de hasta 6 meses. El adaptador de voltaje para recargar la batería se vende por separado.

Advantages

Automatic limits

Limit delimitation and readjustment, chance of rotations and adjustable speed.

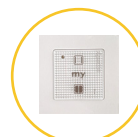
Battery

Up to 6 months of battery life. Adapter for battery recharging sold separately.

Controles Controls



Situio RTS
4.2 cm x 13.5 cm
1 3/4" x 5 1/4"



Smoove
8 cm x 8 cm
3 1/4" x 3 1/4"



InteO V3
10 cm x 12 cm
4" x 4 3/4"

Cortinero Motorizado Glydea Ultra

Glydea Ultra Motorized System



Sofisticado sistema de motorización, con un diseño simple y elegante.
Sophisticated automated system with a simple and elegant design.



Especificaciones técnicas

Ancho máximo	15 m (1 motor) / 30 m (2 motores)
Instalación	Muro o techo
Espacio de Instalación*	15 cm / 25 cm (2 cortineros) *Agregar 5 cm para sistema Never Light
Capacidad de carga	60 Kg (Glydea 60)
Radio mínimo de la curva*	52 cm
Ángulo mínimo de la curva	90°
Información adicional	<ul style="list-style-type: none"> • Permite operación manual • Funcionamiento silencioso • Velocidad ajustable 12.5 cm, 17 cm y 20 cm/s • Radio mínimo de curva hasta 30 cm a 90° • "Tecnología Touch Motion" la cortina se abre con un ligero tirón
Sugerencia de uso	<ul style="list-style-type: none"> • Plitz Francés • Plitz Español • Plitz Portugués • Cortina Ondulada • Easy Wave

Technical specifications

Max. width	49.21ft (1 motor) / 98.42 ft (2 motors)
Installation	Wall or ceiling
Installation space*	6" / 10" (2 motors) *Additional 2" for Never Light System
Weight capacity	132 lb (Glydea 60)
Minimum curve radius	20"
Minimum angle of the curve	90°
Additional info	<ul style="list-style-type: none"> • Allows manual operation • Silent operation • Adjustable speed 5", 6 3/4" y 7 3/4"/s • Minimum curve ratio up to 11 3/4" at 90° • "Touch Motion Technology" the curtain moves with a slight pull
Suggested use	<ul style="list-style-type: none"> • French Pinch Pleat • Spanish Pleat • Portuguese Pleat • Ripplefold Drape • Easy Wave

*En caso de ser sistema Never Light, agregar 25 cm por hoja para el traslape. (Véase pág. 13)
 ■Disponibilidad de modelo RTS sujeta a Stock | El modelo WT se maneja sobrepedido

*In case of Never Light System, add 10" per sheet for overlapping. (See page. 13)
 ■Availability of RTS model subject to stock | WT model available on request



Soporte a muro
Wall support



Soporte a techo
Ceiling support



Cinta dentada reforzada
Reinforced rugged tape

Diseño innovador

Innovative design

Sistema mecánico con tecnología “Lyrease” que desactiva automáticamente la transmisión del motor.

- Discreta posición de los botones y el cableado.
- Libre de mantenimiento después de la instalación.

Mechanical system with “Lyrease” technology that automatically deactivates the transmission of the engine.

- *Discrete position of wiring and buttons.*
- *Does not require maintenance after installation.*

Eficiente

Efficient

“Touch Motion” movimiento característico al toque del usuario, para abrir y cerrar las cortinas simplemente jalando la tela.

“my” función que al simple toque de un botón permite poner automáticamente la cortina a una posición preferida.

“Touch Motion” technology allows for movement of the curtain with just a light touch of the user, a simple pull on the fabric activates the system.

“my” functionality allows programming of a preferred position with just the touch of a button.

Tandem

La alternativa Tandem es un sistema donde se utilizan dos motores, funciona cuando el peso de las cortinas excede la máxima capacidad de un sólo motor, logrando así hasta 100 kg.

The Tandem system uses two motors working together when the weight of the curtain exceeds the maximum capacity of a single engine, increasing the weight capacity to 220.46 lb.



Sistema Tandem
Tandem system

Sistemas Inteligentes

Intelligent Systems



La solución completa a la automatización del hogar, la centralización y control de todos sus dispositivos dentro de un sistema práctico y personalizable de fácil uso.

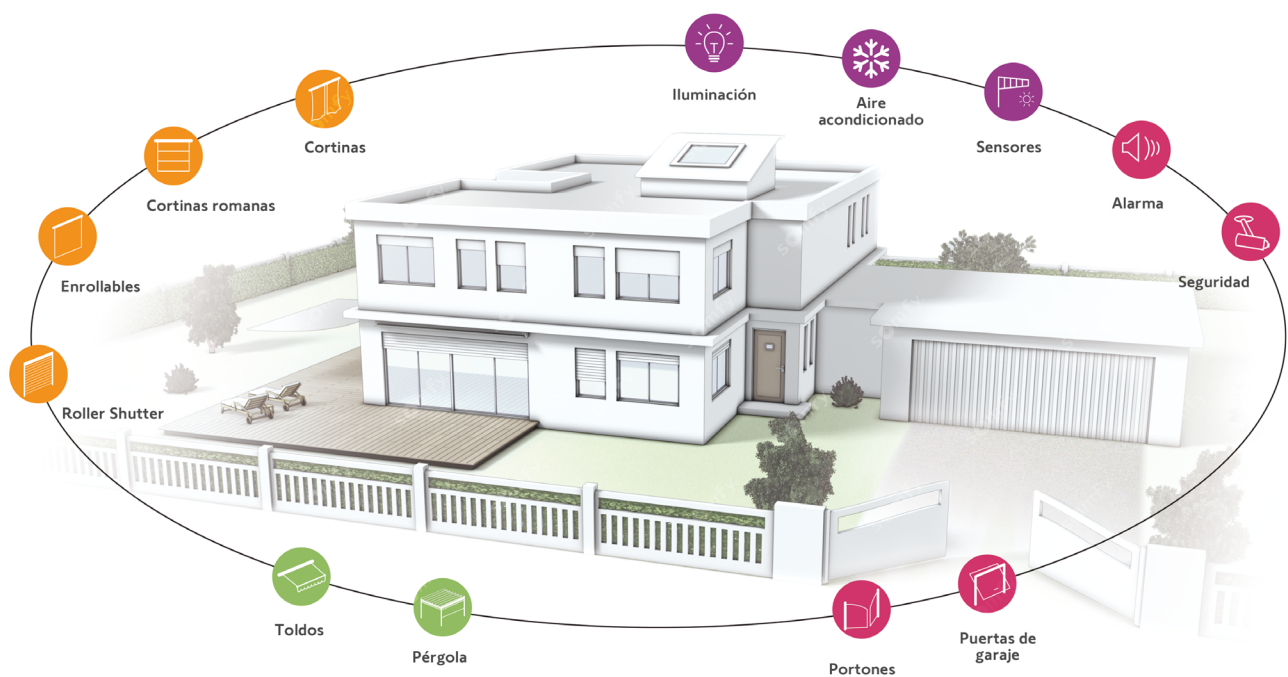
The complete solution to home automation, the centralization and control of all your devices within a practical, easy-to-use and customizable system.

Beneficios de la Automatización

- Ahorro en el consumo energético al reducir el uso de aire acondicionado y/o calefacción.
- Confort visual en todo momento al beneficiarse de la mayor cantidad de luz natural posible mientras se evitan los brillos y reflejos.
- Un retorno de inversión, como resultado del ahorro y la reducción de los costos de mantenimiento.

Benefits of automatization

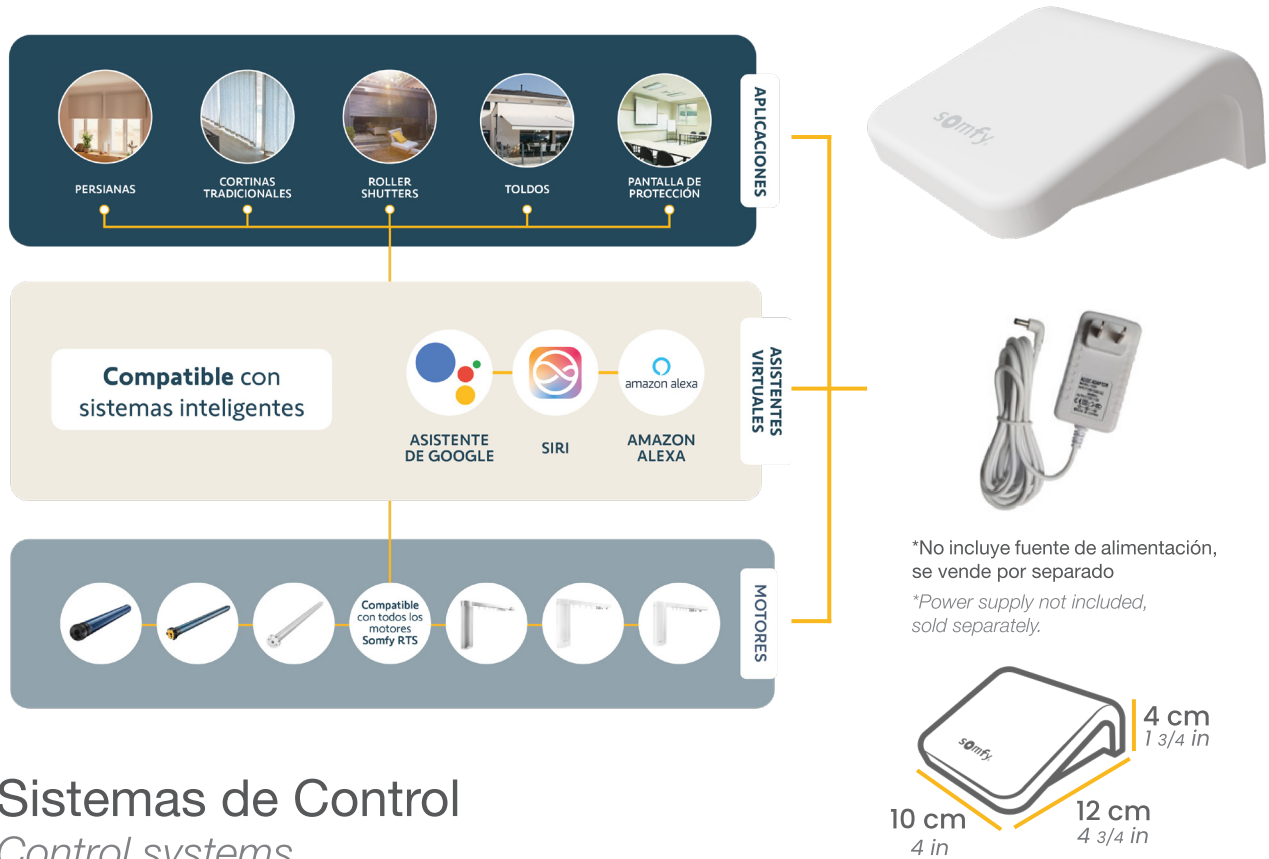
- High energy efficiency reduces the need for air conditioning and heating systems.
- Visual comfort at all times by benefiting from as much natural light as possible while avoiding glare and reflections.
- A return on your investment, as a result of saving and reducing maintenance costs.



Inteo Station V3

Sistema domótico para el control de cortinas, persianas, toldos, luces y monitoreo de accesos. Los usuarios podrán tener control desde cualquier lugar con acceso a internet gracias a la función remota.

Automated system for control of drapes, blinds, awnings, lights and access monitoring. Users can have control from anywhere with access to internet thanks to the remote function.



*No incluye fuente de alimentación, se vende por separado
 *Power supply not included, sold separately.

Sistemas de Control

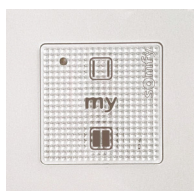
Control systems



Situo RTS

Control remoto disponible en 1,2 y 5 canales con botón programable para posición predilecta.
 Control device used for activating RTL automated technology systems (1,2 and 5 channels).

Tipo de control / Control type	Portátil	Portable
Dimensiones / Dimentions	4.2 cm x 13.5 cm	1 3/4" x 5 1/4"
Alimentación / Power supply	Batería de 3V	3V Battery
Temp. de operación / Operation temp.	-20°C a 60°C	-4°F to 140°F
Alcance / Range	20 m atravesando 2 muros	65.61 ft through 2 walls



Smoove Blanco

Interruptor táctil inalámbrico para fijación a pared (1, 2 y 4 canales).
 Wireless wall mounted touch control (1,2 and 4 channels).

Tipo de control / Control type	Fijo / Inalámbrico	Fixed / Portable
Dimensiones / Dimentions	8 cm x 8 cm	3 1/4" x 3 1/4"
Alimentación / Power supply	Batería de 3V	3V Battery
Temp. de operación / Operation temp.	0°C a 60°C	32°F to 140°F
Alcance / Range	20 m atravesando 2 muros	65.61 ft through 2 walls



**DESCARGA
NUESTRO CATÁLOGO**

*Scan to download
our catalog*

DUES[®]

PLANTA MAZATLÁN

Av. Dr. Carlos Canseco No. 651
Col. Francisco Villa
C.P. 82127
(669) 105 5140



OFICINA CDMX

Isaac Newton No. 197 Dpto. 6
Col. Polanco
C.P. 11560 Alcaldía Miguel Hidalgo
(55) 4340 8366 & (55) 1304 7682

SHOWROOM GUADALAJARA

Rubén Darío No. 1208 primer piso local 6
Col. Italia Providencia
C.P. 44630
(33) 3642 6308 & (33) 3642 6398

 duesdrapes.com.mx

  [duestextil](#)

